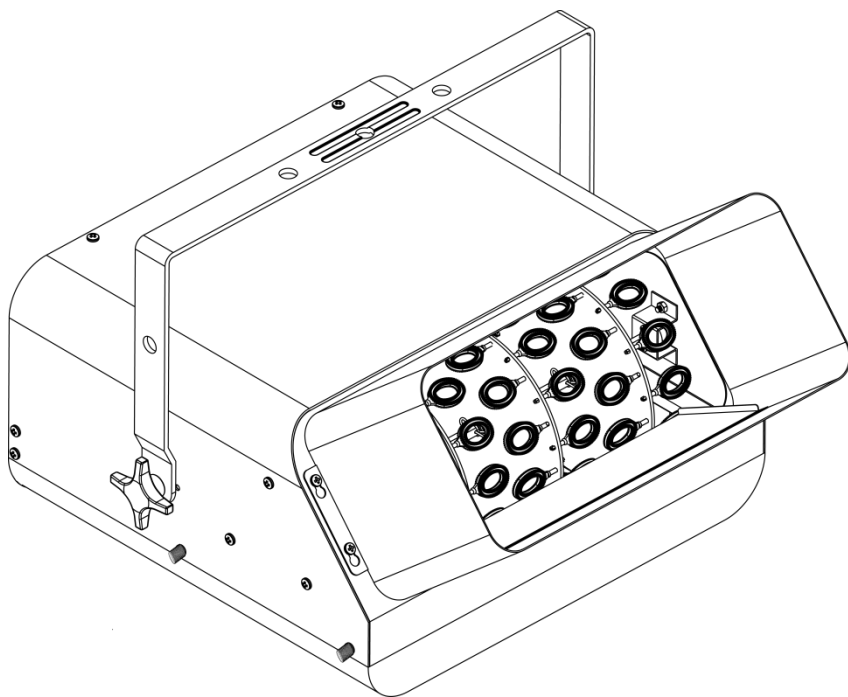


Bubble King

Quick Reference Guide



CHAUVET

About This Guide

The Bubble King (B-550) Quick Reference Guide (QRG) only contains the product's connection, mounting, and operation information. Download the User Manual from www.chauvetlighting.com for more details.

Disclaimer

The information and specifications contained in this QRG are subject to change without notice.

Limited Warranty

FOR WARRANTY REGISTRATION AND COMPLETE TERMS AND CONDITIONS PLEASE VISIT OUR WEBSITE.

For Customers in the United States and Mexico: www.chauvetlighting.com/warranty-registration

For Customers in the United Kingdom, Republic of Ireland, Belgium, the Netherlands, Luxembourg, France, and Germany: www.chauvetlighting.eu/warranty-registration/

Chauvet warrants that this product shall be free from defects in material and workmanship under normal use, for the period specified in and subject to the exclusions and limitations set forth in, the full limited warranty on our website. This warranty extends only to the original purchaser of the product and is not transferable. To exercise rights under this warranty, you must provide proof of purchase in the form of an original sales receipt from an authorized dealer that shows the product name and date of purchase. THERE ARE NO OTHER EXPRESS OR IMPLIED WARRANTIES. This warranty gives you specific legal rights. You may also have other rights that vary from state to state and country to country. This warranty is valid only in the United States, United Kingdom, Republic of Ireland, Belgium, the Netherlands, Luxembourg, France, Germany and Mexico. For warranty terms in other countries, please consult your local distributor.

Safety Notes

These Safety Notes include important safety information about installation, usage, and maintenance.



- Always connect this product to a grounded circuit to avoid the risk of electrocution.
- Always disconnect from the power source before cleaning this product.
- Never disconnect this product from power cord by pulling or tugging on the cord.
- If mounting this product overhead, always secure it to a fastening device using a safety cable.
- Do not mount this product on a flammable surface.
- Do not drink the bubble fluid. If you do, call your local emergency service (911 in the US) for help.
- Do not add perfume, alcohol, gasoline, or other flammables to the fluid.



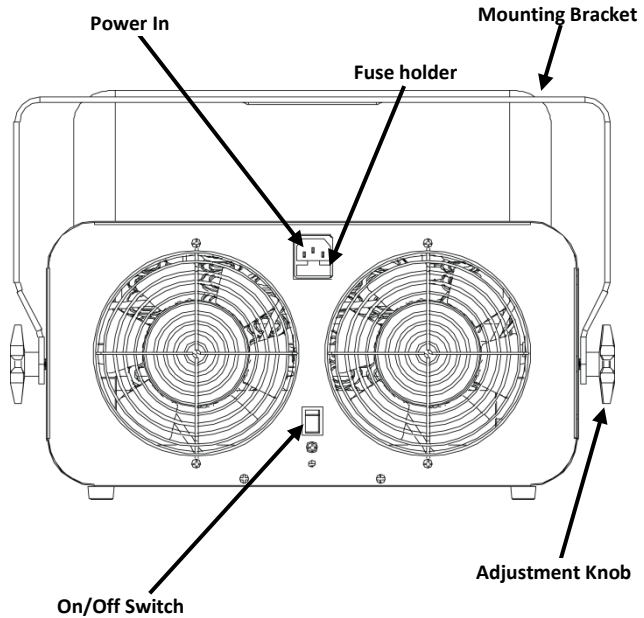
- Make sure the voltage of the outlet to which you are connecting is within the range stated on the decal or rear panel of the product.
- This product is for indoor use only! (IP20) To prevent risk of fire or shock, do not expose this product to rain or moisture.
- Always install this product in a location with adequate ventilation, at least 20 in (50 cm) from adjacent surfaces.
- Be sure that no ventilation slots on the unit's housing are blocked.
- Do not obstruct the bubble wands or leave machine unattended.
- Never connect this product to a dimmer.
- Never carry this product from the power cord or any moving part.
- The maximum ambient temperature is 104 °F (40 °C). Do not operate this product at higher temperatures.
- Do not overfill; spillage may occur. Always mount on a flat, level surface.
- Do not leave unused fluid in the reservoir for an extended period. The fluid may thicken in the reservoir.
- In the event of a serious operating problem, stop using the unit immediately.
- Never try to repair this product. Repairs performed by unauthorized technicians can lead to damage or malfunction. Please contact the nearest authorized technical assistance center.
- To eliminate wear and improve its lifespan, during periods of non-use completely disconnect from power via breaker or by unplugging it.

Contact Outside the US, United Kingdom, Ireland, France, Germany, Mexico, or Benelux, contact your distributor to request support or return a product. Visit www.chauvetlighting.com for contact information.

- What Is Included**
- B-550 Bubble King
 - Power Cord
 - Hanging Bracket with Mounting Hardware
 - Quick Reference Guide

Product Description The Bubble King features 3 double wands, a manual bubble button, and an extremely high output for when you need bubbles for a large area.

Product Overview



Mounting Before mounting this product, read the Safety Notes. Place bubbler on a flat, level surface or use the mounting brackets provided. Ensure that the bubbles are not shooting directly in anyone's face or above heavy traffic areas, as bubble fluid leaves a slippery surface. The bubble machine must not have more than a 5° angle of inclination.

AC Power This product has a voltage-specific power supply that can work with an input voltage of 120 VAC, 60 Hz or 230 VAC, 50 Hz.



To eliminate wear and improve its lifespan, during periods of non-use completely disconnect from power via breaker or by unplugging it.

Fuse Replacement

1. Disconnect the product from power.
2. Wedge the tip of a flat-head screwdriver into the slot of the fuse holder.
3. Pry the fuse holder out of the housing.
4. Remove the blown fuse from the holder.
5. Replace with a fuse of the exact same type and rating.
6. Insert the fuse holder back in place and reconnect power.

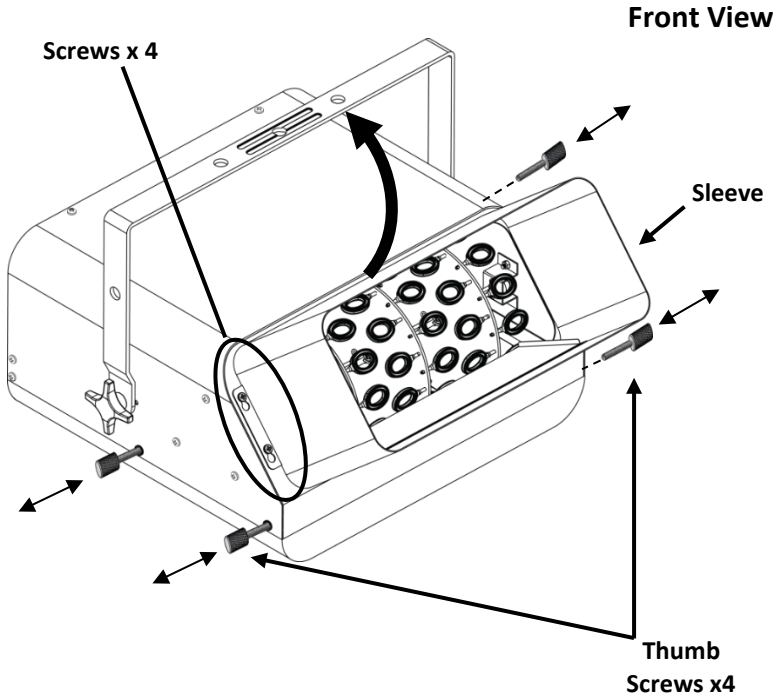
Setup Install the sleeve to the front of the bubbler, using the 4 provided screws.

Fill/Replace Bubble Fluid

1. Place the Bubble King on a level surface and loosen the 4 thumb screws on either side of the unit for fluid tank access.
2. Once removed, lift the cover.
3. Fill the tank with bubble fluid. **DO NOT FILL PAST TOP OF FLUID RESERVOIR.**
Note: We recommend using CHAUVET bubble fluid (BJU or BJG) which has been specially formulated for use with CHAUVET Bubble King products. The tank capacity is 56 oz (1.7 l).
4. Lower the cover and tighten thumb screws.

- Operation**
1. Plug into a suitable wall outlet.
 2. Turn on the Bubble King.

Note: Do not leave unused fluid in the reservoir for an extended period. The fluid may thicken in the reservoir. Remove all fluid before packing or shipping.



Acerca de Esta Guía La Guía de Referencia Rápida (GRR) del Bubble King solo contiene información acerca de la conexión, el montaje y la operación del producto. Descargue el manual de usuario de www.chauvetlighting.com para una información más detallada.

Exención de Responsabilidad La información y especificaciones contenidas en esta GRR están sujetas a cambio sin previo aviso.

Garantía Limitada PARA VER EL REGISTRO DE GARANTÍA Y LOS TÉRMINOS Y CONDICIONES COMPLETOS, VISITE NUESTRO SITIO WEB.

Para clientes en los Estados Unidos y México: www.chauvetlighting.com/warranty-registration

Para clientes en Reino Unido, República de Irlanda, Bélgica, Países Bajos, Luxemburgo, Francia y Alemania: www.chauvetlighting.eu/warranty-registration/

Chauvet garantiza que este producto estará libre de defectos de material y mano de obra en condiciones de uso normales, durante el periodo especificado, sujeto siempre a las exclusiones y limitaciones establecidas en la garantía limitada completa de nuestro sitio web. Esta garantía se concede únicamente al comprador original del producto y no es transferible. Para ejercer los derechos que otorga esta garantía, usted debe proporcionar una prueba de compra en forma de un recibo de compra original, expedido por un distribuidor autorizado, donde figure el nombre del producto y la fecha de compra. NO EXISTEN OTRAS GARANTÍAS EXPRESAS NI IMPLÍCITAS. Esta garantía le otorga derechos legales específicos. Es posible que a usted le asistan otros derechos, que variarán dependiendo del estado o del país. Esta garantía solamente es válida en los Estados Unidos, Reino Unido, República de Irlanda, Bélgica, Países Bajos, Luxemburgo, Francia, Alemania y México. Para conocer los términos de garantía en otros países, consulte a su distribuidor local.

Notas de Seguridad Estas notas de seguridad incluyen información de seguridad importante sobre el montaje, uso y mantenimiento.



- Conecte siempre este producto a un circuito con toma de tierra para evitar el riesgo de electrocución.
- Desconecte siempre de la fuente de alimentación antes de limpiar este producto.
- Nunca desconecte este producto del cable de alimentación agarrando o tirando del cable.
- Si monta este producto en alto, asegúrelo siempre a un dispositivo de seguridad usando un cable de seguridad.
- No monte este producto sobre una superficie inflamable.
- No beba el líquido de burbujas. Si lo hace, contacte con su servicio de emergencias local (112 en España) para obtener ayuda.
- No añada perfume, alcohol, gasolina u otro producto inflamable al líquido.



- Asegúrese de que la tensión del enchufe al que conecte está en el rango establecido en el grabado o en el panel posterior de producto.
- ¡Este producto es para uso en interiores solamente! (IP20) Para evitar riesgos de incendio o descarga, no exponga este producto a la lluvia o la humedad.
- Instale siempre este producto en una ubicación con ventilación adecuada, al menos a 20" (50 cm) de superficies adyacentes.
- Asegúrese de que ninguna ranura de ventilación en la carcasa de la unidad queda bloqueada.
- No obstruya las varillas de las burbujas ni deje la máquina sin vigilancia.
- Nunca conecte este producto a un atenuador.
- Nunca arrastre este producto agarrando por el cable de alimentación o por cualquier parte móvil.
- La máxima temperatura ambiente es de 104° F (40° C). No haga funcionar este producto a temperaturas más altas.
- No lo llene en exceso; podrían producirse derrames. Monte siempre sobre una superficie plana y nivelada.



- No deje líquido sin utilizar en el depósito durante mucho tiempo. El líquido puede espesarse dentro del depósito.
- En caso de un problema grave de funcionamiento, deje de usar la unidad inmediatamente.
- Nunca intente reparar este producto. Las reparaciones llevadas a cabo por técnicos no autorizados pueden provocar averías o funcionamiento defectuoso. Póngase en contacto con el centro de asistencia técnica autorizado más cercano.
- Para evitar un desgaste innecesario y alargar su vida útil, desconecte complemente el producto de la alimentación, mediante el interruptor o desenchufándolo, durante los periodos en los que no se use.

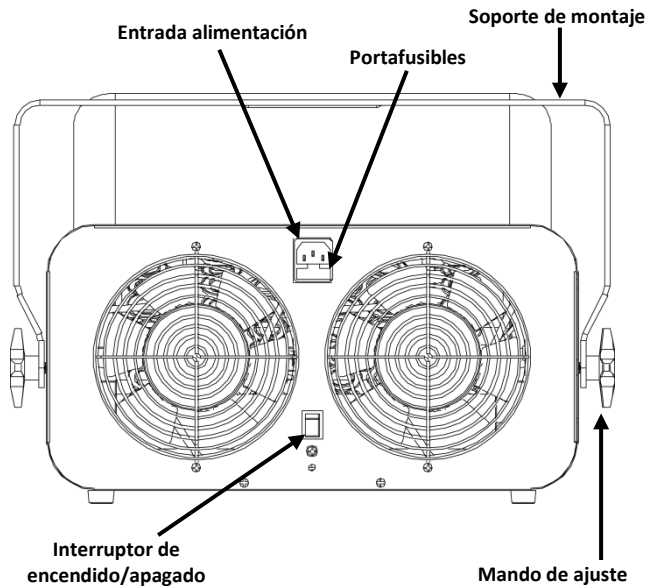
Contacto Fuera de E.U., Reino Unido, Irlanda, Benelux, Francia, Alemania o México póngase en contacto con su distribuidor para solicitar asistencia o devolver un producto. Visite www.chauvetlighting.com para información de contacto.

Qué va Incluido

- B-550 Bubble King
- Soporte para Colgar con Material de Montaje
- Cable de alimentación
- Guía de Referencia Rápida

Descripción del Producto El Bubble King incorpora 3 varillas dobles y un botón de burbujas manual, ofreciendo una emisión excepcional cuando se necesitan burbujas para una zona extensa.

Visión General del Producto



Montaje Antes de montar este producto, lea las Notas de seguridad. Coloque la máquina de burbujas sobre una superficie plana y nivelada o utilice los soportes de montaje incluidos. Asegúrese de que las burbujas no son lanzadas directamente a la cara de alguien o sobre zonas de mucho tráfico, ya que el líquido de burbujas deja una superficie resbaladiza. La máquina de burbujas no debe tener más de 5° de ángulo de inclinación.

Corriente Alterna Este producto tiene una fuente de alimentación de tensión específica que puede funcionar con una tensión de entrada de 120 VCA, 60 Hz o 230 VCA, 50 Hz.



Para evitar un desgaste innecesario y alargar su vida útil, desconecte complemente el producto de la alimentación, mediante el interruptor o desenchufándolo, durante los periodos en los que no se use.

Sustitución del Fusible

1. Desconecte el producto de la alimentación.
2. Haga cuña con la punta de un destornillador plano en la ranura del portafusibles.
3. Saque la tapa de seguridad de la carcasa.
4. Quite el fusible fundido de la sujeción en la parte frontal de la tapa de seguridad y sustituya el fusible con otro del mismo tipo y categoría.
5. Vuelva a insertar el portafusibles y conecte de nuevo la alimentación.

Instalación Instale la boca en el frontal de la máquina de burbujas con los 4 tornillos suministrados.

Rellenar/Sustituir el líquido de burbujas

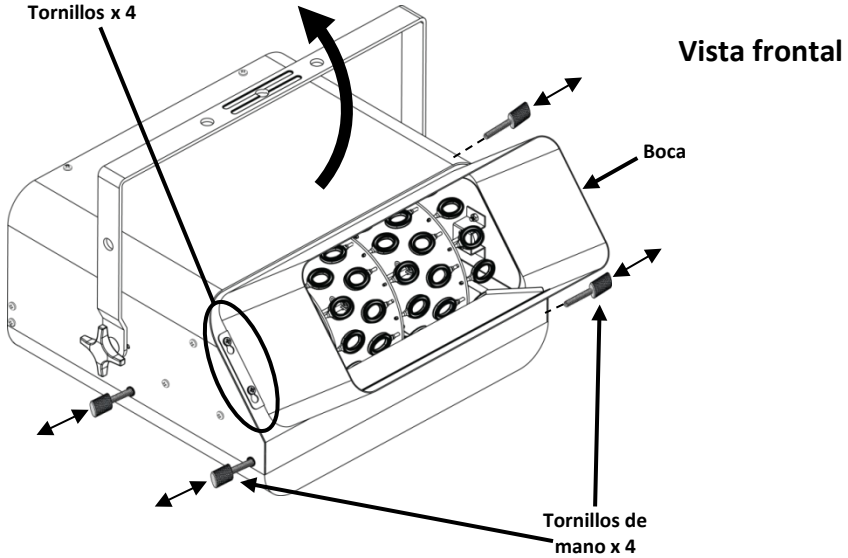
1. Coloque el Bubble King en una superficie nivelada y afloje los 4 tornillos de mano de cada lado de la unidad para acceder al depósito de fluido.
2. Una vez quitados, levante la tapa.
3. Llene el tanque de líquido de burbujas. **NO LO LLENE MÁS ALLÁ DEL BORDE DEL DEPÓSITO DE FLUIDO.**

Nota: recomendamos utilizar el líquido de burbujas de CHAUVET (BJU o BJG), especialmente formulado para su uso con productos Bubble King de CHAUVET. La capacidad normal del depósito es de 56 oz (1,7 l).

4. Baje la tapa y apriete los tornillos de mano.

- Funcionamiento**
1. Enchufe en una toma de corriente adecuada.
 2. Encienda el Bubble King.

Nota: no deje líquido sin utilizar en el depósito durante mucho tiempo. El líquido puede espesarse dentro del depósito. Quite todo el fluido antes de embalar o transportar.



À Propos de ce Manuel Le Manuel de Référence (MR) du Bubble King ne reprend que les informations de connexion, montage et fonctionnement de l'appareil. Téléchargez le manuel d'utilisation sur www.chauvetlighting.com pour de plus amples informations.

Clause de Non Responsabilité Les informations et caractéristiques contenues dans ce manuel sont sujettes à changement sans préavis.

Garantie Limitée **VEUILLEZ VISITER NOTRE SITE INTERNET POUR CONSULTER LES MODALITÉS D'ENREGISTREMENT DE LA GARANTIE ET LES CONDITIONS GÉNÉRALES COMPLÈTES.**

Pour les clients aux États-Unis et au Mexique: www.chauvetlighting.com/warranty-registration

Pour les clients du Royaume-Uni, de la République d'Irlande, de la Belgique, des Pays-Bas, du Luxembourg, de la France et de l'Allemagne: www.chauvetlighting.eu/warranty-registration/

Chauvet garantit que cet appareil est exempt de défauts de matériaux et de fabrication dans des conditions normales d'utilisation, pendant la période spécifiée dans la garantie limitée complète consultable sur notre site Internet et sous réserve des exclusions et limitations qui y sont énoncées. Cette garantie ne s'applique qu'à l'acheteur initial du produit et n'est pas transférable. Pour exercer les droits prévus par cette garantie, vous devez fournir une preuve d'achat sous la forme d'un reçu de vente original d'un revendeur autorisé qui indique le nom du produit et la date d'achat. IL N'EXISTE AUCUNE AUTRE GARANTIE EXPRESSE OU IMPLICITE. Cette garantie vous confère des droits légaux spécifique. Vous pouvez également bénéficier d'autres droits qui varient selon les états et les pays. Cette garantie n'est valable qu'aux États-Unis, au Royaume-Uni, en République d'Irlande, en Belgique, aux Pays-Bas, au Luxembourg, en France, en Allemagne et au Mexique. Pour connaître les conditions de garantie dans d'autres pays, veuillez consulter votre revendeur local.

Consignes de Sécurité Les consignes de sécurité reprennent d'importantes informations relatives à la sécurité lors de l'installation, l'utilisation et la maintenance de cet appareil.



- Il est impératif de toujours connecter cet appareil à un circuit relié à la terre afin d'éviter tout risque d'électrocution.
- Déconnectez toujours de l'alimentation principale avant de procéder à tout entretien.
- Ne débranchez jamais cet appareil en tirant sur le cordon.
- Lorsque vous montez cet appareil en hauteur, utilisez toujours un câble de sécurité pour le sécuriser au dispositif de fixation.
- Ne montez jamais cet appareil sur une surface inflammable.
- N'ingérez pas le liquide à bulles. Si cela devait se produire, contactez immédiatement votre service d'urgence (composez le 112 en Europe) pour assistance.
- N'ajoutez au liquide ni parfum, ni alcool, ni essence ni tout autre produit inflammable.



- Veillez à ce que la tension de la prise à laquelle vous branchez l'appareil soit comprise dans la plage indiquée sur l'étiquette ou l'arrière de l'appareil.
- Cet appareil doit être utilisé en intérieur uniquement ! (IP20). Afin d'éviter tout risque d'incendie ou de décharge électrique, veillez à n'exposer cet appareil ni à la pluie ni à l'humidité.
- Installez toujours cet appareil dans un endroit bien ventilé, à au moins 20 pouces (50 cm) des surfaces adjacentes.
- Assurez-vous qu'aucune fente de ventilation sur le boîtier ne soit obstruée.
- Veillez à ne pas laisser la machine sans surveillance ni à obstruer les tuyaux de diffusion par lesquels sortent les bulles.
- Ne connectez jamais cet appareil à un gradateur.
- Ne transportez jamais cet appareil par son cordon d'alimentation ou toute pièce mobile.
- La température ambiante maximale supportée par cet appareil est de 104° F (40° C). Ne le faites pas fonctionner à des températures plus élevées.
- Ne remplissez pas le réservoir au-delà de sa capacité car cela pourrait entraîner des débordements. Montez toujours sur une surface plane et horizontale.



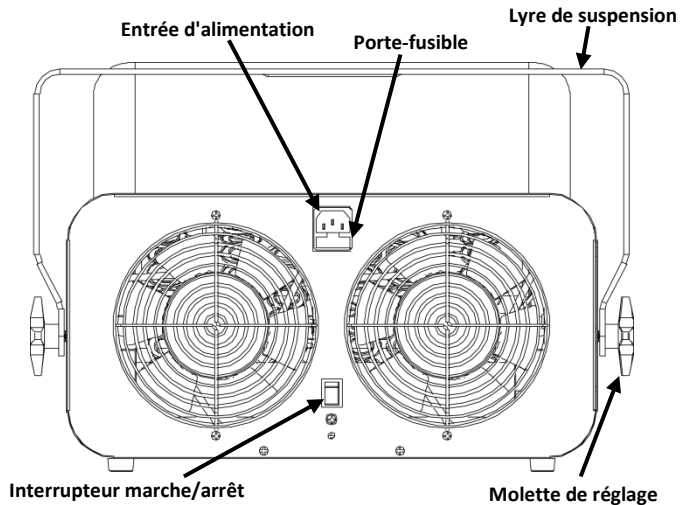
- Si vous pensez ne pas utiliser l'appareil pendant une période de temps importante, pensez à vider le réservoir. Autrement le liquide pourrait s'épaissir.
- En cas de sérieux problèmes de fonctionnement, arrêtez l'unité immédiatement.
- N'essayez jamais de réparer cet appareil. Toute réparation effectuée par un technicien non agréé peut entraîner des dommages ou un mauvais fonctionnement de votre unité. Mettez-vous en relation avec le centre d'assistance technique autorisé le plus près de chez vous.
- Durant les périodes de non-utilisation, pour éviter toute usure inutile et pour prolonger la durée de vie, déconnectez-entièrement l'appareil en le débranchant de l'alimentation électrique ou en coupant le disjoncteur.

Contact En dehors des États-Unis, du Royaume-Uni, de l'Irlande, du Benelux, de la France, de l'Allemagne, ou du Mexique, contactez votre fournisseur si vous avez besoin d'assistance ou pour retourner un appareil. Consultez le site www.chauvetlighting.com pour trouver nos coordonnées.

- Ce Qui est Inclus**
- Un B-550 Bubble King
 - Lyre de Suspension avec Matériel de Montage
 - Un Cordon d'Alimentation
 - Un Manuel de Référence

Description de l'Appareil Le Bubble King est équipé de 3 double manettes, d'un bouton d'activation manuelle des bulles et d'une sortie extrêmement large lorsque vous avez besoin d'envoyer des bulles sur une grande zone.

Vue d'Ensemble du Produit



Montage Avant de monter cet appareil, lisez et assimilez les remarques de sécurité. Placez le diffuseur de bulles sur une surface plane et horizontale ou montez-le au moyen des lyres de suspension incluses. Assurez-vous que les bulles ne soient pas projetées vers les visages des membres du public ni au-dessus de zones à fort trafic, le liquide rendant les surfaces glissantes. La machine à bulles ne doit pas être inclinée à plus de 5°.

Alimentation CA Cet appareil est doté d'une alimentation à tension spécifique lui permettant de fonctionner avec une tension d'entrée de 120 VCA, 60 Hz ou 230 VCA et 50 Hz.



Durant les périodes de non-utilisation, pour éviter toute usure inutile et pour prolonger la durée de vie, déconnectez-entièrement l'appareil en le débranchant de l'alimentation électrique ou en coupant le disjoncteur.

Remplacement du Fusible

1. Débranchez l'appareil de l'alimentation.
2. Insérez et calez la pointe d'un tournevis à tête plate dans la fente du porte-fusible.
3. En faisant levier, faites sortir de son emplacement le couvercle du porte-fusible.
4. Retirez le fusible obsolète du clip se trouvant à l'avant du couvercle de sécurité et remplacez-le par un fusible équivalent.
5. Insérez à nouveau le porte-fusible puis rebranchez l'appareil.

Installation Installez la goulotte sur l'avant du générateur de bulles en utilisant les 4 vis fournies.

Remplissage / remplacement du liquide à bulles

1. Placez le Bubble King sur une surface plane et desserrez les 4 vis molettes de chaque côté de l'appareil pour accéder au réservoir de liquide.
2. Levez ensuite le couvercle.
3. Remplissez le réservoir avec du liquide à bulles. **NE PAS REMPLIR LE RESERVOIR AU DELA DU NIVEAU MAXIMUM DE LIQUIDE.**

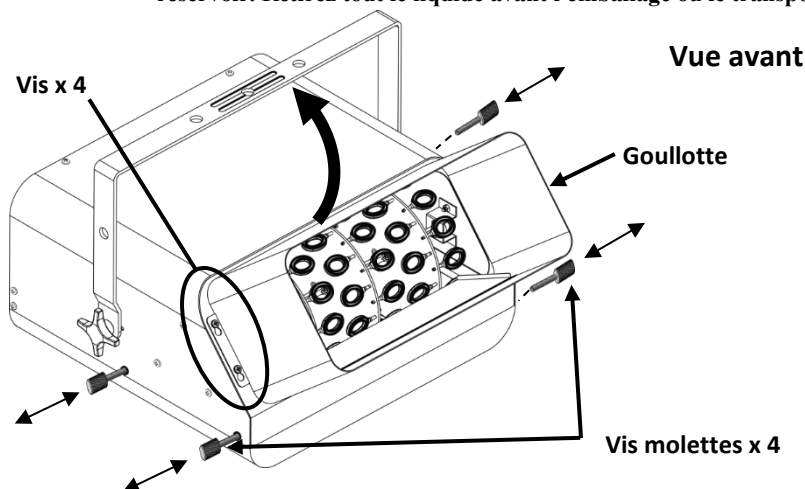
Remarque : Nous recommandons l'utilisation du liquide à bulles BJU ou BJB de CHAUVET qui a été spécialement élaboré pour l'utilisation avec les appareils à bulles CHAUVET. La capacité standard du réservoir est de 1,7 l (56 oz).

4. Rabaissez le couvercle et resserrez les vis molettes.

Utilisation

1. Branchez sur une prise murale appropriée.
2. Allumer le Bubble King.

Remarque : Ne pas laisser du liquide non utilisé dans le réservoir pendant une période prolongée. Le liquide peut s'épaissir dans le réservoir. Retirez tout le liquide avant l'emballage ou le transport.



Über diese Schnell-anleitung In der Schnellanleitung des Bubble King finden Sie nur Informationen zum Anschließen, der Montage und dem Betrieb des Geräts. Laden Sie für weiterführende Informationen unter www.chauvetlighting.com das Benutzerhandbuch herunter.

Haftungsausschluss Die Informationen und Spezifikationen dieser Anleitung können ohne vorherige Ankündigung geändert werden.

Eingeschränkte Garantie ZUR REGISTRIERUNG FÜR GARANTIEANSPRÜCHE UND ZUR EINSICHT IN DIE VOLLSTÄNDIGEN GESCHÄFTSBEDINGUNGEN BESUCHEN SIE BITTE UNSERE WEBSITE.

Für Kunden in den USA und in Mexiko: www.chauvetlighting.com/warranty-registration

Für Kunden im Vereinigten Königreich, in Irland, Belgien, den Niederlanden, Luxemburg, Frankreich und Deutschland: www.chauvetlighting.eu/warranty-registration/

Chauvet garantiert für die in der auf unserer Website veröffentlichten vollständigen eingeschränkten Garantie genannten Dauer und unter Vorbehalt der darin genannten Haftungsausschlüsse und -beschränkungen, dass dieses Produkt bei normalen Gebrauch frei von Material- und Verarbeitungsfehlern ist. Diese Garantie erstreckt sich nur auf den Erstkäufer des Produkts und ist nicht übertragbar. Zur Ausübung der unter dieser Garantie gewährten Rechte ist der Kaufbeleg in Form der Originalrechnung von einem autorisierten Händler vorzulegen, in der die Produktbezeichnung und das Kaufdatum vermerkt sein müssen. ES BESTEHEN KEINE WEITEREN AUSDRÜCKLICHEN ODER STILLSCHWEIGENDEN GARANTIEEN. Diese Garantie gibt Ihnen besondere gesetzliche Rechte. Und Sie haben möglicherweise weitere Rechte, die von Land zu Land unterschiedlich sein können. Diese Garantie ist nur in den USA, im Vereinigten Königreich, in Irland, Belgien, den Niederlanden, Luxemburg, Frankreich, Deutschland und Mexiko gültig. Bezüglich der Garantiebestimmungen in anderen Ländern wenden Sie sich bitte an Ihren lokalen Händler.

Sicherheits-hinweise Diese Sicherheitshinweise enthalten wichtige Informationen über die Montage, Verwendung und Wartung des Geräts.



- Schließen Sie dieses Gerät immer an die Masse an, um die Gefahr elektrischer Schläge zu vermeiden.
- Trennen Sie das Gerät immer von der Stromquelle, bevor Sie es reinigen.
- Ziehen Sie beim Trennen des Geräts von der Stromversorgung nie am Kabel.
- Sichern Sie bei der Montage des Geräts über Kopf dieses immer mit einem ordnungsgemäßen Sicherheitskabel.
- Befestigen Sie das Gerät nicht auf einer entflammaren Oberfläche.
- Nicht das Seifenfluid trinken. Falls es doch oral eingenommen wurde, wählen Sie den Notruf (112 in Deutschland), um Hilfe zu erhalten.
- Fügen Sie dem Fluid kein Parfüm, Alkohol, Kraftstoff oder andere entflammare Substanzen hinzu.



- Die Spannung der Schukosteckdose, an die Sie das Gerät anschließen, muss sich innerhalb des Spannungsbereiches befinden, der auf dem Hinweisschild oder dem rückwärtigen Bedienfeld des Geräts angegeben ist.
- Dieses Gerät darf nur im Innenbereich verwendet werden. (IP20) Um das Risiko von Bränden oder elektrischen Schlägen zu vermeiden, dürfen Sie das Gerät nicht Regen oder Feuchtigkeit aussetzen.
- Installieren Sie das Gerät immer an einem Ort mit ausreichender Belüftung und mit einem Abstand von 50 cm zu den angrenzenden Oberflächen.
- Stellen Sie sicher, dass die Lüftungsöffnungen im Gehäuse des Geräts nicht verschlossen sind.
- Verstellen Sie nicht die Düsenausgänge des Geräts und lassen Sie es nicht unbeaufsichtigt.
- Schließen Sie dieses Gerät niemals an einen Dimmer an.
- Tragen Sie das Gerät niemals am Netzkabel oder einem beweglichen Geräteteil.
- Die maximal zulässige Umgebungstemperatur beträgt 40°C. Nehmen Sie das Gerät nicht bei höheren Temperaturen in Betrieb.



- Nicht zu voll füllen, da sonst Fluid austreten kann. Stellen Sie das Gerät auf einen ebenen Untergrund.
- Lassen Sie nicht verbrauchtes Fluid bei längerem Nichtgebrauch nicht im Behälter. Das Fluid kann im Flüssigkeitsbehälter eindicken.
- Bei ernsthaften Betriebsproblemen stoppen Sie umgehend die Verwendung des Geräts.
- Versuchen Sie nie selbst, dieses Gerät zu reparieren. Reparaturen müssen von entsprechend geschultem Fachpersonal durchgeführt werden, da sonst Schäden oder Fehlfunktionen auftreten können. Wenden Sie sich an den nächsten autorisierten Technischen Support.
- Um unnötigen Verschleiß zu vermeiden und die Lebensdauer des Geräts zu verlängern, trennen Sie während längerer Perioden des Nichtgebrauchs das Gerät vom Stromnetz – entweder per Trennschalter oder durch Herausziehen des Steckers aus der Steckdose.

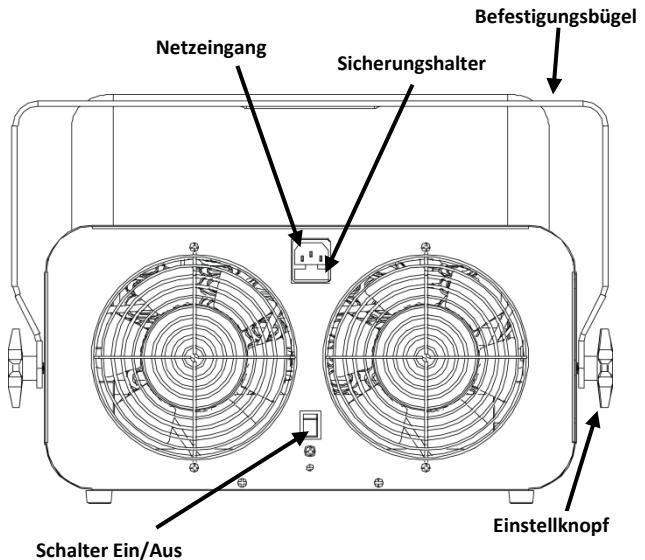
Kontakt Kunden außerhalb der USA, GB, Irland, Benelux, Frankreich, Deutschland oder Mexiko wenden sich an ihren Lieferanten, um den Kundensupport in Anspruch zu nehmen oder ein Produkt zurückzuschicken. Kontaktinformationen finden Sie unter www.chauvetlighting.com.

Packungs-inhalt

- B-550 Bubble King
- Netzabel
- Hängebügel mit Befestigungsmaterial
- Schnellanleitung

Produktbeschreibung Der Bubble King verfügt über 3 Doppelwände, einer Taste für manuelle Seifenblasenerzeugung und einen außergewöhnlich hohen Durchsatz für Situationen, in denen große Bereiche mit Blasen versorgt werden sollen.

Produktüberblick



Montage Lesen Sie vor der Montage dieses Geräts die Sicherheitshinweise durch. Gerät auf einen flachen, ebenen Untergrund stellen oder beiliegende Befestigungsbügel verwenden. Stellen Sie sicher, dass die Seifenblasen nicht direkt auf die Gesichter von Personen oder über Bereiche mit einer großen Personenanzahl gerichtet sind, da die Blasen einen rutschigen Untergrund hinterlassen. Die Neigung des Geräts darf nicht mehr als 5° betragen.

Wechselstrom Dieses Gerät ist so konzipiert, dass er je nach Stellung des Spannungsschalters mit einer Eingangsspannung von entweder 120 V AC~60Hz oder 230 V AC~50 Hz betrieben werden kann.



Um unnötigen Verschleiß zu vermeiden und die Lebensdauer des Geräts zu verlängern, trennen Sie während längerer Perioden des Nichtgebrauchs das Gerät vom Stromnetz – entweder per Trennschalter oder durch Herausziehen des Steckers aus der Steckdose.

Auswechseln der Sicherung

1. Trennen Sie das Gerät vom Stromnetz.
2. Klemmen Sie die Spitze eines Flachkopfschraubendrehers in den Schlitz des Sicherungshalters.
3. Hebeln Sie die Sicherheitsabdeckung vom Gehäuse weg ab.
4. Entfernen Sie die durchgebrannte Sicherung von der Klemme am Vorderteil der Sicherheitsabdeckung, und ersetzen Sie diese durch eine Sicherung des gleichen Typs und mit den gleichen Werten.
5. Stecken Sie den Sicherungshalter wieder zurück, und schließen Sie das Gerät an das Stromnetz an.

Einrichten des Geräts Installieren Sie die Hülse mit den beiliegenden 4 Schrauben an der Vorderseite der Seifenlasenmaschine.

Blasenfluid auffüllen/ ersetzen

1. Stellen Sie den Bubble King auf einen ebenen Untergrund, und lösen Sie die 4 Flügelschrauben an den Seiten des Geräts, um an den Flüssigkeitsbehälter zu gelangen.
2. Nehmen Sie dann den Behälterdeckel ab.
3. Befüllen Sie den Behälter mit dem Fluid. Behälter NICHT ÜBER DIE OBERE MARKIERUNG BEFÜLLEN.

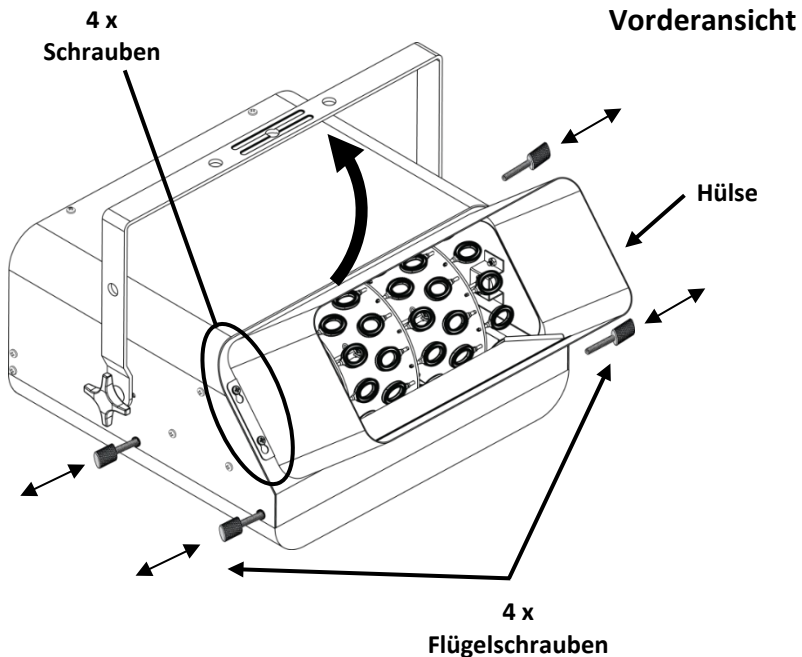
Hinweis: Wir empfehlen die Verwendung der Seifenflüssigkeit (BJU oder BJG) von CHAUVET, deren Zusammensetzung speziell auf die Bubble King-Geräte von CHAUVET abgestimmt ist. Die Kapazität des Behälters beträgt 1,71 (56 oz).

4. Setzen Sie die Abdeckung wieder darauf, und ziehen Sie die Schrauben fest.

Betrieb

1. Schließen Sie das Gerät an eine passende Wandsteckdose an.
2. Schalten Sie den Bubble King ein.

Hinweis: Lassen Sie nicht verbrauchtes Fluid bei längerem Nichtgebrauch nicht im Behälter. Das Fluid kann im Flüssigkeitsbehälter eindicken. Entfernen Sie alle Flüssigkeiten, bevor Sie das Gerät verpacken oder verschicken.



Informazioni sulla Guida La Guida Rapida Bubble King contiene soltanto le informazioni relative al collegamento, al montaggio ed al funzionamento dell'unità. Per maggiori dettagli, scaricare il Manuale Utente dal sito www.chauvetlighting.com.

Esclusione di Responsabilità Le informazioni e le specifiche contenute in questa guida possono essere modificate senza preavviso.

Garanzia Limitata PER LA REGISTRAZIONE DELLA GARANZIA ED I TERMINI E CONDIZIONI COMPLETI VISITARE IL NOSTRO SITO WEB

Per clienti di Stati Uniti e Messico consultare: www.chauvetlighting.com/warranty-registration

Per clienti di Regno Unito, Repubblica di Irlanda, Belgio, Paesi Bassi, Lussemburgo, Francia e Germania: www.chauvetlighting.eu/warranty-registration/

Chauvet garantisce che i propri prodotti, in condizioni di utilizzo normale, sono esenti da difetti di materiali e manodopera, per il periodo specificato e con le esclusioni e limitazioni riportate nella garanzia integrale limitata sul proprio sito Web. Tale garanzia si applica soltanto all'acquirente originario del prodotto e non può essere trasferita. Per esercitare i propri diritti secondo i termini della presente garanzia è necessario fornire prova dell'acquisto sotto forma di ricevuta o fattura originale di un distributore autorizzato che riporti chiaramente il nome del prodotto e la data di acquisto. NON SONO PREVISTE ALTRE GARANZIE ESPRESSE O IMPLICITE. Questa garanzia prevede diritti legali specifici. È comunque possibile avere altri diritti che variano da stato a stato e da paese a paese. Questa garanzia si applica soltanto negli Stati Uniti, Regno Unito, Repubblica di Irlanda, Belgio, Paesi Bassi, Lussemburgo, Francia, Germania e Messico. Per i termini di garanzia vigenti in altri paesi si prega di consultare il distributore locale.

Note di Sicurezza Le Note di Sicurezza includono informazioni importanti circa il montaggio, l'uso e la manutenzione.



- Per evitare il rischio di folgorazione, collegare sempre ad un circuito dotato di messa a terra.
- Prima di effettuare la pulizia scollegare l'unità dall'alimentazione elettrica.
- Non scollegare mai questa apparecchiatura dall'alimentazione elettrica tirando o stratonando il cavo.
- Quando si monta l'unità in alto, assicurarla ad un dispositivo di bloccaggio utilizzando un cavo di sicurezza.
- Non installare questa unità su una superficie infiammabile.
- Non ingerire il liquido per le bolle. In caso di ingestione, contattare immediatamente il pronto intervento (118 per Italia).
- Non aggiungere al liquido profumo, alcool, benzina o altre sostanze infiammabili.



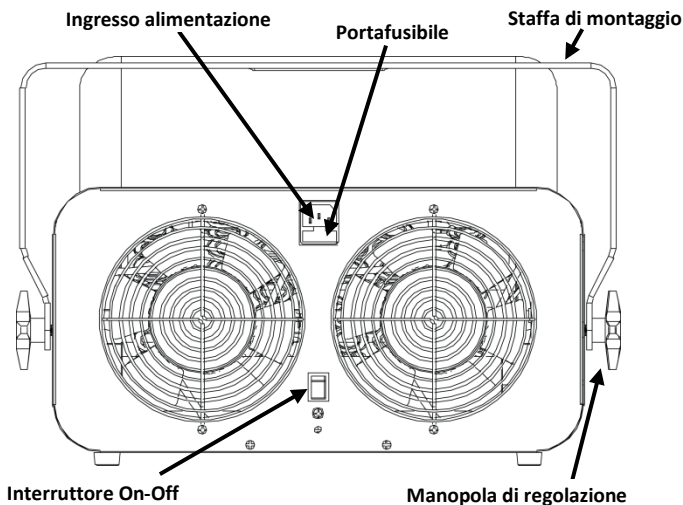
- Accertarsi che la tensione della presa a muro cui si collega l'apparecchiatura si trovi entro il campo specificato sull'etichetta o sul pannello posteriore.
- Questa apparecchiatura deve essere utilizzata soltanto in interni (IP20)! Per evitare il rischio di incendio o di folgorazione, non esporre l'apparecchiatura alla pioggia o all'umidità.
- Montare sempre l'unità in posizione ben ventilata, ad almeno 50 cm. (20") da qualsiasi superficie.
- Assicurarsi che nessuna apertura di ventilazione dell'unità sia ostruita.
- Non ostruire i fori dai quali escono le bolle e non lasciare la macchina incustodita.
- Non collegare mai ad un dimmer.
- Non trasportare mai l'unità tenendola dal cavo di alimentazione o qualsiasi parte mobile.
- Massima temperatura ambiente ammessa: 40 °C (104 °F). Non utilizzare l'apparecchiatura a temperature superiori.
- Non riempire oltre misura per evitare fuoriuscite di liquido. Posizionare sempre su una superficie piana e livellata.
- Non lasciare liquido inutilizzato nel serbatoio per lunghi periodi. Potrebbe addensarsi.
- In caso di gravi problemi di funzionamento sospendere immediatamente l'utilizzo.
- Non tentare di riparare questa unità. Riparazioni eseguite da personale non autorizzato possono creare danni o malfunzionamenti. Contattare il più vicino centro autorizzato di assistenza tecnica.
- Per evitare un consumo inutile ed aumentare la durata, durante i periodi di non utilizzo disconnettere completamente il prodotto dall'alimentazione con l'interruttore o scollegando il cavo.

Contatti Per richiedere assistenza o restituire l'apparecchiatura, al di fuori di Stati Uniti, Regno Unito, Irlanda, Benelux, Francia, Germania, o Messico contattare il distributore locale. Per informazioni sui contatti, visitare il sito Web www.chauvetlighting.com.

- Che Cosa è** • B-550 Bubble King • Cavo di Alimentazione
Incluso • Staffa per Montaggio Sospeso • Guida Rapida
 con Relativi Accessori • Guida Rapida

Descrizione del Prodotto Bubble King è caratterizzato da 3 doppie bacchette-anello, un pulsante manuale ed altissima resa per emissione di bolle su un'area molto ampia.

Informazioni Generali



Montaggio Prima di montare l'unità, leggere le Note di Sicurezza. Posizionare la macchina per le bolle su una superficie piana e livellata o utilizzare le staffe di montaggio fornite. Fare attenzione a non dirigere il getto di bolle verso il viso di chiunque o su superfici molto trafficate dal momento che il liquido per le bolle può renderle scivolose. La macchina per le bolle deve essere posizionata con un angolo di inclinazione dal piano orizzontale non superiore a 5°.

Alimentazione Questa apparecchiatura è dotata di alimentatore commutabile a 120 V CA / 60 Hz oppure 230 V CA / 50 Hz.



CA Per evitare un consumo inutile ed aumentare la durata, durante i periodi di non utilizzo disconnettere completamente il prodotto dall'alimentazione con l'interruttore o scollegando il cavo.

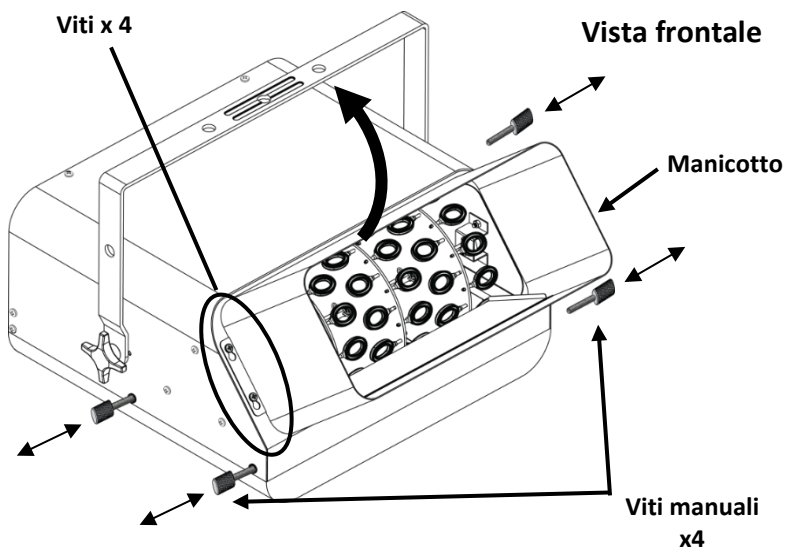
- Sostituzione Fusibile**
1. Scollegare l'unità dall'alimentazione elettrica.
 2. Inserire la punta di un giravite a testa piatta nella fessura dell'alloggiamento del fusibile.
 3. Rimuovere dall'alloggiamento il cappellotto di sicurezza.
 4. Rimuovere il fusibile bruciato dalla clip sulla parte anteriore del cappellotto di sicurezza e sostituirlo con uno identico.
 5. Reinscrivere il portafusibile e ricollegare l'alimentazione elettrica.

Impostazione Installare il manicotto sulla parte anteriore della macchina per le bolle, utilizzando le 4 viti fornite.

- Riempimento / sostituzione del liquido per bolle**
1. Posizionare Bubble King su una superficie piana ed allentare le viti sulla parte anteriore dell'unità per accedere al serbatoio.
 2. Dopo aver rimosso le viti, sollevare il coperchio.
 3. Rifornire il serbatoio con il liquido per le bolle. **NON RIEMPIRE OLTRE LA PARTE SUPERIORE DEL SERBATOIO.**
- Nota: si raccomanda di utilizzare fluido per bolle CHAUVET (BJU o BJG) formulato appositamente per utilizzo con prodotti CHAUVET Bubble King. La capacità standard del serbatoio è di 1.71 (56 oz).**
4. Abbassare il coperchio e serrare le viti.

- Funzionamento**
1. Collegare ad una presa di corrente idonea.
 2. Mettere in funzione Bubble King.

Nota: non lasciare liquido inutilizzato nel serbatoio per lunghi periodi. Potrebbe addensarsi. Rimuovere tutto il fluido prima dell'imballaggio o della spedizione.



Over Deze Handleiding

De B-550 Bubble King Beknopte Handleiding (BH) bevat de aansluiting van het product, de montage en gebruiksinformatie. Download de User Manual van www.chauvetlighting.com voor meer details.

Disclaimer

De informatie en specificaties in deze BH kunnen zonder voorafgaande kennisgeving worden gewijzigd.

Beperkte Garantie

GA NAAR ONZE WEBSITE VOOR REGISTRATIE VAN DE GARANTIE EN DE VOLLEDIGE ALGEMENE VOORWAARDEN.

Voor klanten in de Verenigde Staten en Mexico: www.chauvetlighting.com/warranty-registration

Voor klanten in het Verenigd Koninkrijk, Ierland, België, Nederland, Luxemburg, Frankrijk en Duitsland: www.chauvetlighting.eu/warranty-registration/

Chauvet garandeert dat dit product bij normaal gebruik vrij zal blijven van defecten in materiaal en vakmanschap, voor de opgegeven periode en onder voorbehoud van de uitzonderingen en beperkingen die zijn uiteengezet in de volledige beperkte garantie op onze website. Deze garantie geldt uitsluitend voor de oorspronkelijke koper van het product en is niet overdraagbaar. Om onder deze garantie rechten uit te oefenen, moet u een aankoopbewijs overleggen in de vorm van een origineel verkoopbewijs van een geautoriseerde dealer, waarop de naam van het product en de aankoopdatum zichtbaar zijn. ER ZIJN GEEN ANDERE EXPLICIETE OF IMPLICIETE GARANTIES. Deze garantie geeft u specifieke wettelijke rechten. Mogelijk heeft u ook andere rechten die van staat tot staat en van land tot land verschillen. Deze garantie is uitsluitend geldig in de Verenigde Staten, het Verenigd Koninkrijk, Ierland, België, Nederland, Luxemburg, Frankrijk, Duitsland en Mexico. Neem contact op met uw lokale verkoper voor garantievoorwaarden in andere landen.

Veiligheidsinstructies

Deze veiligheidsinstructies bevatten belangrijke informatie over de installatie, het gebruik en het onderhoud.



- Sluit dit altijd aan op een geaard circuit om het risico van elektrocutie te voorkomen.
- Haal de stekker altijd uit het stopcontact voordat u dit product reinigt.
- Ontkoppel het product nooit van het stopcontact door aan het snoer te trekken.
- Als het product hangend wordt gemonteerd, zorg er dan altijd voor dat het wordt bevestigd met een veiligheidskabel.
- Monteer dit product niet op een brandbare ondergrond.
- Drink de bellenblaasvloeistof niet. Als u dit doet, bel dan uw lokale hulpdiensten (112) voor hulp.
- Voeg geen parfum, alcohol, benzine of andere brandbare toe aan de vloeistof.



- De spanning van het stopcontact waarop u dit product aansluit moet binnen het vermelde bereik op de sticker of achterkant van het product zijn.
- Het product is alleen voor gebruik binnenshuis! (IP20) Om risico op brand of elektrische schokken te voorkomen, mag dit product niet aan regen of vocht worden blootgesteld.
- Monteer dit product altijd op een plek met voldoende ventilatie, minstens 20 inch (50 cm) van de aangrenzende oppervlakken.
- Zorg ervoor dat er geen ventilatie-openingen van de behuizing van het product worden geblokkeerd.
- Blokkeer de uitgangen niet en laat de machine nooit onbemand achter.
- Sluit dit product nooit aan op een dimmer of een regelweerstand.
- Vervang de zekering met een van hetzelfde type en met dezelfde waarde.
- Draag dit product nooit aan het netsnoer of een bewegend deel.
- Gebruik UITSLUITEND de ophang-/montagebeugel om dit product te dragen.
- De maximale omgevingstemperatuur bedraagt 104 °F (40 °C). Gebruik dit product niet bij hogere temperaturen.
- Voeg niet teveel vloeistof toe, het zou kunnen morsen. Monteer altijd op een vlakke ondergrond.
- Laat ongebruikte vloeistof niet voor een langere periode achter in het reservoir. De vloeistof kan indikken in het reservoir.



- Stop in het geval van ernstige operationele problemen onmiddellijk met het gebruik.
- Probeer nooit zelf dit product te repareren. Reparaties uitgevoerd door ongetrainde mensen kunnen leiden tot schade of storingen. Neem dan contact op met het dichtstbijzijnde erkende centrum voor technische bijstand.
- Sluit om onnodige slijtage te verhinderen en de levensduur te verlengen tijdens periodes van niet-gebruik het product via stroomonderbreker of de stekker volledig van stroom af.

Contact Van buiten de VS, Verenigd Koninkrijk, Ierland, Benelux, Frankrijk, Duitsland of Mexico kunt u contact opnemen met de distributeur of om ondersteuning vragen dan wel het product retourneren. Ga naar www.chauvetlighting.com voor contactinformatie.

Wat is inbegrepen

- B-550 Bubble King
- Hangbeugel met bevestigingsapparaatuur
- Stroomkabel
- Beknopte Handleiding

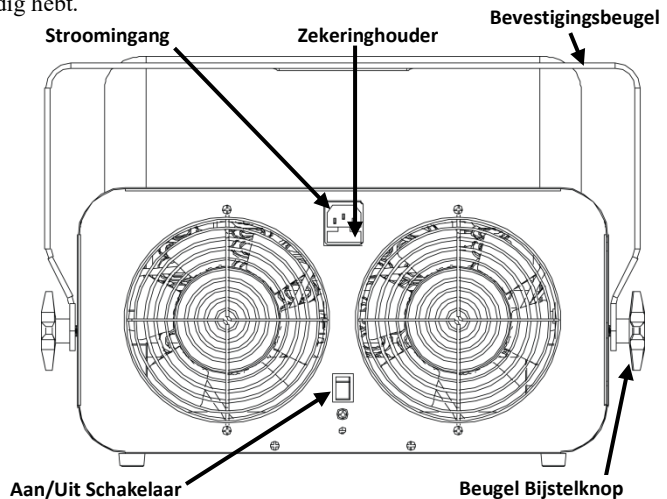
Om te beginnen

Pak uw Bubble King uit en zorg ervoor dat u alle onderdelen in goede staat hebt ontvangen. Als de doos of inhoud beschadigd lijkt, stel dan de vervoerder onmiddellijk op de hoogte, niet Chauvet.

Product Beschrijving

De Bubble King bevat 3 dubbele staffen, een handmatige bellenknop en een extreem hoge opbrengst, voor als u bellen voor een groot gebied nodig hebt.

Productoverzicht



AC-stroom

Dit product heeft een spanning-specifieke voeding die werkt met een ingangsspanning van 120 V, 60 Hz of 230 V, 50 Hz.



Sluit om onnodige slijtage te verhinderen en de levensduur te verlengen tijdens periodes van niet-gebruik het product via stroomonderbreker of de stekker volledig van stroom af.

Vervangen van de Zekering

1. Ontkoppel het apparaat van de stroom.
2. Wig de punt van een platte schroevendraaier in de sleuf van de zekeringhouder.
3. Druk de veiligheidsafdekking uit de behuizing.
4. Verwijder de doorgebrande zekering vanaf de clip aan de voorkant van de veiligheidsafdekking en vervang deze door een zekering van exact hetzelfde type.
5. Plaats de zekeringhouder terug en steek de stekker er weer in.



Ontkoppel het product van de stroom voordat u de zekering vervangt.

Montage

Voordat u dit product monteert, lees eerst de veiligheidsvoorschriften. Plaats bubbelaar op een vlakke ondergrond of gebruik de montagebeugels die zijn geleverd. Zorg ervoor dat de bubbels niet direct in het gezicht van iemand terechtkomen of boven drukke verkeersgebieden, omdat de vloeistof tot een gladde ondergrond kan leiden. De bellenblaasmachine mag niet meer dan een 5 ° hellingshoek hebben.

Installatie

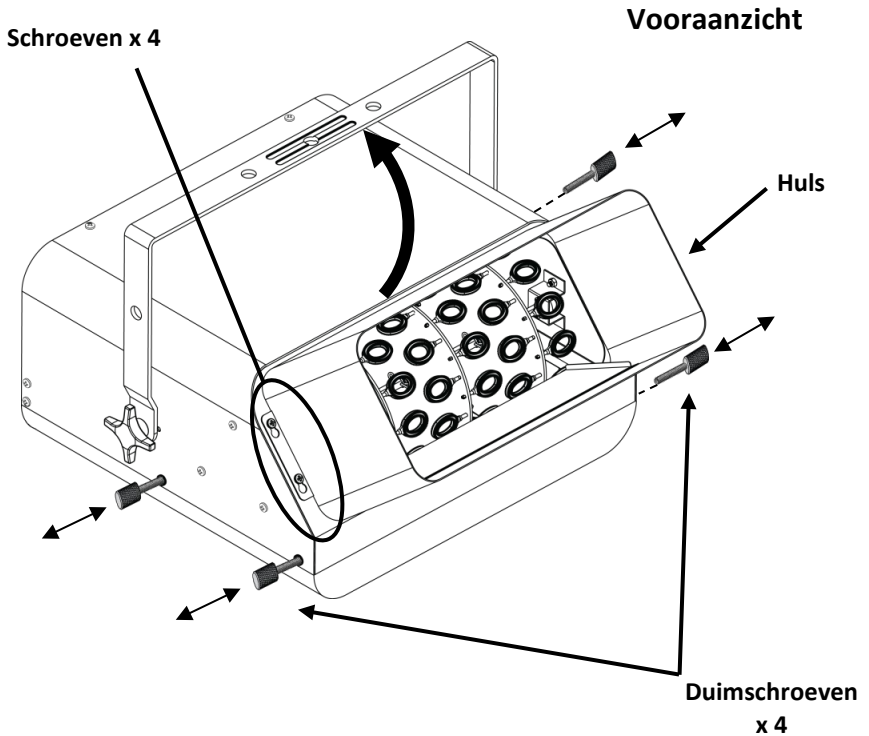
Installeer de huls met de 4 meegeleverde schroeven voor de bellenblaasmachine.

Bellenvloeistof aanvullen/ vervangen

1. Plaats de Bubble King op een vlakke ondergrond en maak de 4 duimschroeven aan elke zijde van de eenheid los, voor toegang tot de tank.
2. Til na verwijdering het deksel op.
3. Vul de tank met bellenvloeistof. **NIET VERDER VULLEN DAN DE BOVENZIJDEN VAN HET VLOEISTOFRESERVOIR.**
Let op: We raden het gebruik van CHAUVET bellenvloeistof (BJU of BJG) aan, die speciaal is samengesteld voor gebruik met CHAUVET Bubble King-producten. De tankcapaciteit is 1,7 l.
4. Laat de kap zakken en maak de duimschroeven vast.

- Werking**
1. Aansluiten op een geschikt stopcontact.
 2. Zet de Bubble King aan.

Let op: Laat nooit voor langere tijd ongebruikte vloeistof in het reservoir achter. De vloeistof kan in het reservoir dikker worden. Verwijder vóór verpakking of verzending alle vloeistof.



Contact Us WORLD HEADQUARTERS – Chauvet**General Information**

Address: 5200 NW 108th Avenue
 Sunrise, FL 33351
 Voice: (954) 577-4455
 Fax: (954) 929-5560
 Toll free: (800) 762-1084

Technical Support

Voice: (844) 393-7575
 Fax: (954) 756-8015
 Email: chauvetcs@chauvetlighting.com

Website: www.chauvetdj.com

UNITED KINGDOM AND IRELAND – Chauvet Europe Ltd.**General Information**

Address: Unit 1C
 Brookhill Road Industrial Estate
 Pinxton, Nottingham, UK
 NG16 6NT
 Voice: +44 (0)1773 511115
 Fax: +44 (0)1773 511110

Technical Support

Email: uktech@chauvetlighting.eu

Website: www.chauvetdj.eu

CHAUVET EUROPE – Chauvet Europe BVBA**General Information**

Address: Stokstraat 18
 9770 Kruishoutem
 Belgium
 Voice: +32 9 388 93 97

Technical Support

Email: BNLtech@chauvetlighting.eu

Website: www.chauvetdj.eu

CHAUVET FRANCE**General Information**

Address: S3, Rue Ampère
 91380 Chilly-Mazarin
 France
 Voice: +33 1 78 85 33 59

Technical Support

Email: FRtech@chauvetlighting.fr

Website: www.chauvetdj.eu

CHAUVET GERMANY**General Information**

Address: Bruno-Bürgel-Str. 11
 28759 Bremen
 Germany
 Voice: +49 421 62 60 20

Technical Support

Email: DEtech@chauvetlighting.eu

Website: www.chauvetdj.eu

MEXICO – Chauvet Mexico**General Information**

Address: Av. de las Partidas 34-3B
 Zona Industrial Lerma
 (Entrance by Calle 2)
 Lerma, Edo. de Mexico,
 CP 52000
 Voice: +52 (728) 690-2010

Technical Support

Email: servicio@chauvet.com.mx

Website: www.chauvetdj.mx

Visit the applicable website above to verify our contact information and instructions to request support. Outside the US, United Kingdom, Ireland, Mexico, France, Germany, or Benelux, contact the dealer of record.

Bubble King B-550 QRG – Rev. 8 ML6

© Copyright 2019 Chauvet

All rights reserved.

Printed in the P. R. C.

